

わたくしたちは、利根川と手賀沼にかこまれ自然と歴史にはぐくまれた我孫子の市役です。
わたくしたちは、田園教育文化都市をめざす市民としての誇りをもち、明日への熱いこころで、ここに市民憲章を定めます。
水と緑と土のおいがいついっばいの 住みよいあびこにします
心と体をきたえ 生き生きと働き 伸びゆくあびこにします
老人を大切にし 子どもの夢を育て 幸せなあびこにします
ふるさとを愛し 文化を高め 豊かなあびこにします
みんなで話しあい きまりを守り 明るいあびこにします

特集・ハレとケ



— 古戸はやし連中「大蛇退治」の娘と父と母 —

大蛇やマタノオロチをスサノオノミコトが退治し娘を救う出雲説話、山の神や水の神とされる蛇をおさえ、農耕の無事を祈る古代の祭りをつたえている民俗伝承といわれている。

平成3年の年頭にあたり、市議会を代表いたしました。ひと言、ごあいさつを申し上げます。
昨年、世界情勢が大きく変動する中で、本市も市制20周年を迎え、いよいよ21世紀に向け、新たな希望に満ちた躍進する時代に入りました。私どもは、12万市民の皆さまの声を市政に反映させ、市



議長 津川 武彦



市長 大井 一雄

あびこの年

昨年、世界情勢が大きく変動する中で、本市も市制20周年を迎え、いよいよ21世紀に向け、新たな希望に満ちた躍進する時代に入りました。私どもは、12万市民の皆さまの声を市政に反映させ、市

政の伸展、住民福祉の向上のため、鋭意努力を重ねるとともに、議会の四活を運営につとめてまいります。
本年も、市と市議会が「九九」となり、「住みよいまち」、「手賀沼のほとり、やすらぎのまち」の実現をめざし、ふるさと手賀沼ふれあい計画の推進、我孫子駅を中心とした拠点づくりなど重要政策に対し、市民の声を議会の立場から意見具申、提案等を積極的に進めてまいりますと存じます。議員一同、旧に倍し努力してまいります。

今年、待望の湖北地区公民館、赤佐駅橋上駅舎、西部福祉センターの建設、さらに、我孫子駅貨物線跡地への文化施設建設の具体化、区画整理事業等をすすみ、皆さんの期待に応えるよう、全力で取り組んでまいります。
高齢化、国際化、情報化、自然環境保護など社会的な問題についても、市政の中に積極的に取り入れ、21世紀に即応した自然と文化の香りの高いまちづくりを市民の皆さんとともに築いてまいります。
市政への一層の理解とご参加を是非ともお願い申し上げます。

我孫子市は、昨年、市制20周年の記念すべき年を迎え、21世紀へはばたく夢と希望に満ちた節目の年でありました。「手賀沼のほとり、やすらぎのまち」の新しい都市づくりと市民参加による施策の展開をめざした第二次基本計画が、今年スタートします。
現在、この計画に皆さんのご意見を広く取り入れるための

に、我孫子市総合計画審議会を設置し、ご審議をいたしております。
今年、待望の湖北地区公民館、赤佐駅橋上駅舎、西部福祉センターの建設、さらに、我孫子駅貨物線跡地への文化施設建設の具体化、区画整理事業等をすすみ、皆さんの期待に応えるよう、全力で取り組んでまいります。



我孫子八坂神社の祭り。祭りにとって世話役は大切である

街道を練り歩く

我孫子

旧我孫子宿付近の親しまれている祭りには、大杉様の祭りと八坂神社の祭りがあります。

スサノオノミコトは、貧しいながら心をこめて自分を治めてくれた、蘇民将来の家族を残して、ほかの人々を流行病で滅ぼしてしまつたという

お願ひしたのです。この祭りに神輿が出ますが、初めに八坂神社の御神体を神輿に移します。御神体を移された神輿の巡行は、神様地区の人々の生活のありさまをみて歩かれます。地区の端から端まで神輿が巡行するのは、見物とした所がないようにとのためです。神輿の休憩する場所のことを、お旅所といっているのも、巡行するからです。

柳田園男は「日本の祭り」で「祭りには神輿の出る華やかなものもあれば、人目に触れずにひっそりと行われる祭りもある」と、祭りにもまつ

けて、山車の上で神楽を舞いながら、神輿と一緒に古戸地区の1軒1軒の家隔から隔まで、練り歩きます。人々が出ていった後の神輿の祭りがあると書いています。神輿は出ても見物人もいないにゆらいているだけですね。大勢の見物人がぞろぞろ歩いていく風景も出店も見られる祭りが、古戸に残っています。

祭りの日には神社で祭典が行われ、それが終わると昔ながら伝えられている古い面をつは村の人達が全員で、神様を



8月1日から3日にかけて行われる取手八坂神社の祭り

8月1日から3日にかけて行われる取手八坂神社の祭り。祭りにとって世話役は大切である



古戸の祭り

まつり

むら中を巡る

夏

湖北

柳田園男は「日本の祭り」で「祭りには神輿の出る華やかなものもあれば、人目に触れずにひっそりと行われる祭りもある」と、祭りにもまつ

けて、山車の上で神楽を舞いながら、神輿と一緒に古戸地区の1軒1軒の家隔から隔まで、練り歩きます。人々が出ていった後の神輿の祭りがあると書いています。神輿は出ても見物人もいないにゆらいているだけですね。大勢の見物人がぞろぞろ歩いていく風景も出店も見られる祭りが、古戸に残っています。

祭りの日には神社で祭典が行われ、それが終わると昔ながら伝えられている古い面をつは村の人達が全員で、神様を

新しい祭り

市内で行われる祭りの中には、伝統的なものとは異なって、最近始められた新しい祭りもあります。その一つは、地域の活性化を図る目的で、行政が呼びかけて始められた祭り。あやめ祭りと産業祭りがそれぞれ、7年前に始まったあやめ祭りは、毎年6月中旬、水生植物の花菖蒲の開花に合わせて週間開催されます。イベント日には、青空市、ミニS.L.、魚のつかみどりなどが行われ10万人の人でにぎわいます。また、9年前から始まった産業まつりは、湖北中央公園で秋の日曜日に開催。名称のとおり、地元企業の商品や青空市を



大杉祭

冬 大杉祭

杉の葉で作るユニークな神輿

大杉神社は昔の常陸国阿波郡(現在の茨城県稲敷郡桜川村)にあります。祭神はオモノヌシノミコト(大黒天)です。我孫子市を中心とし、流山市、取手市などにある大杉様は、皆、桜川村の大杉様を勧請しています。「安場の方から吹く風は、疫病を除くの便り」と歌われていた風、昔は疫病除けの神様として信仰されてきました。そのほか、交通、航海安全の神様ともいわれています。我孫子市でも杉の葉を刺した船を形どった神輿などを出して、町内を練り歩きますが、航海に関係があったからでしょう。



大杉神社

大杉神社は昔の常陸国阿波郡(現在の茨城県稲敷郡桜川村)にあります。祭神はオモノヌシノミコト(大黒天)です。我孫子市を中心とし、流山市、取手市などにある大杉様は、皆、桜川村の大杉様を勧請しています。「安場の方から吹く風は、疫病を除くの便り」と歌われていた風、昔は疫病除けの神様として信仰されてきました。そのほか、交通、航海安全の神様ともいわれています。我孫子市でも杉の葉を刺した船を形どった神輿などを出して、町内を練り歩きますが、航海に関係があったからでしょう。

好みに動物ふれあいランドなどの催しも行われます。一方、ふるさと意識を育てようと、市民の中から始められた祭りもあります。代表的なものは、毎年7月下旬の日曜、湖北駅を中心に行われる湖北祭り。18年前に、湖北祭

中心に動物ふれあいランドなどの催しも行われます。一方、ふるさと意識を育てようと、市民の中から始められた祭りもあります。代表的なものは、毎年7月下旬の日曜、湖北駅を中心に行われる湖北祭り。18年前に、湖北祭

好みに動物ふれあいランドなどの催しも行われます。一方、ふるさと意識を育てようと、市民の中から始められた祭りもあります。代表的なものは、毎年7月下旬の日曜、湖北駅を中心に行われる湖北祭り。18年前に、湖北祭

好みに動物ふれあいランドなどの催しも行われます。一方、ふるさと意識を育てようと、市民の中から始められた祭りもあります。代表的なものは、毎年7月下旬の日曜、湖北駅を中心に行われる湖北祭り。18年前に、湖北祭

好みに動物ふれあいランドなどの催しも行われます。一方、ふるさと意識を育てようと、市民の中から始められた祭りもあります。代表的なものは、毎年7月下旬の日曜、湖北駅を中心に行われる湖北祭り。18年前に、湖北祭



テントウ念仏(中峠)

中峠地区で50年前まで盛大に行われた老人男女の豊作を祈る念仏祭り。上下の2組に別かれ、合唱と鐘太鼓を敲った。第2次世界大戦をさかいらに行われなくなった。

と米づくし



農家の仕事に欠かせないのは若い男女のエネルギーな労働力。その労働や思いの合間に、心を通わせやがて結ばれる若い男女。この色鮮やかな紐は、心を通わせる若者にさりげなく娘が贈る品。田畑の肥料となる手賀沼の藻取りや沼べりの草刈りをする若い男女を結ぶこの紐。



式



巻

お米は文字がしめすように、お百姓さんの手が八十八回もかかつて来るのだから、お百姓さんの苦勞をしのへば、お米の一粒たりともおそれかたしてはならない、とは古くもこのようによく親からいわれた言葉です。この紐は中韓の旧家にある米づくりの春夏秋を揃えた襦袢は、明治時代の作といわれます。克明に描かれた四季にわたる米づくりの作業のついでついでをじっくり眺めながら、「米問題」を生活文化の視座から、とらえ直してみたいかがいでしょか。

ふすま え 襦袢絵でみる農作業

春から夏へ

米は、大陸から伝わり、古代より日本人の主食であったことから、稲作は神事化され正月一餅の子祝から種蒔き、田

種、種刈り、種すりと作業ごとに折順と祝事が行われて来ました。この襦袢絵には農民の敬虔な気持ちと真摯に働く姿が良く表されています。

絵はすべて、下方より作業順に時間が経過するように描かれています。

意図は、旧暦2月8日の御事始め(農事始め)も過ぎて、水ぬるむ春先の種蒔きと種蒔き作業から描かれているのですが、残念にも絵が割かれています。

種蒔は木陰が良いとされるので、右下の木陰にあつたと考えられます。種は7日ほど蒔き、新暦4月下旬、苗代に吉日を選び蒔きます。

絵が割けたすぐ上の左が苗代作り、右は種蒔き、その下で女性が種扱を出しています。右上のかかんで鉄を握って

いるのは畦塗り、馬2頭は代播、馬を誘導する鼻取、馬の後方2人は後取りといえます。

馬の斜め右上は肥溜小屋と肥溜、その上の立木に綱は苗代の索おとし、その左が万能を担ぎ田雨へ、その上の3人は畝で田植の準備です。



昭和20年代利根川堤防近くの田おこし

この時期は種蒔の作付に麦取りが加わり、本場に猫の手も借りたく、田植に朝5時前から家を出て田雨へ向います。

左手前は苗取り、ポッチ笠をかぶった男が香に苗を入れ、天秤棒で苗を選び、上の左右の人達は苗を植えています。

右は平笠で紺の襦袢に半股引の年輩の男です。左手、飛白の着物を帯をお

大鼓に結び、三度笠に袴がけ姿は早乙女達です。

中央の人は苗配りです。下の苗代の苗取りが残り少ないので、まもなく「さなぶり」でしょう。さなぶりになると飽餅を作り、オカマ苗と神前に供え、3日ほどの休日となります。

しかし、畑では麦が熟れて待つているので、雨天でないといえませんが、娘達の田植の上は麦刈り、その上は台に麦を打ち付けて麦打ちです。

襦袢の取手左は、打ち落とした麦をうんで扇を飛ばす作業の風立をしています。

その左は、礎の上にはひろげて乾燥、その上は「かほしおし」とよび、臼で麦の芒とり右は俵作りです。

風立の下は笠3人と上部の笠2人は田の草取りで、土用近く稲が伸び暑くつらい作業です。



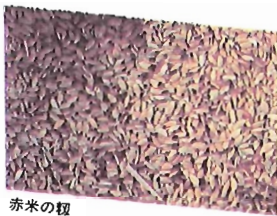
靴前手賀沼沿いで田植

秋より冬へ

お百姓さん

今、話題の 赤米 手賀沼の 一年

奈良時代に作られていた赤米が、千年余の伝統を秘め今日に伝わっています。手賀沼の自然環境を守り、街づくりを考える湖北県会の人々を中心に京都から贈られた赤米を作っています。赤米を通して小中学生に土のふれあい、稲を育てること、試食などを楽しんでもらい、体験学習の場として休耕田が利用されています。古く新しい米づくり。ここに赤米の成長過程を紹介します。



赤米の粒



体験学習をまじえた田植



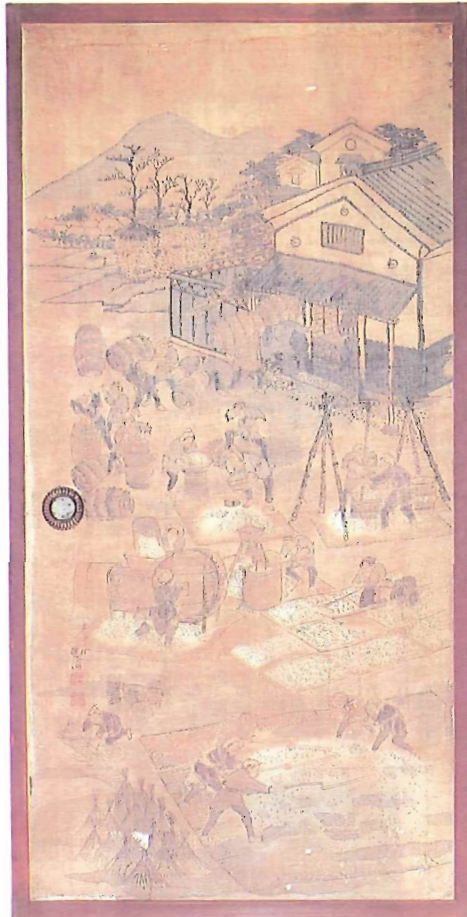
実った稲穂



赤米の稲たけは長い



古代風の土器にもられた赤米



四



参



戦前の手賀沼べりにならぶ倉

編む大事な資材

選り糺の乾燥が
出きたものを
10束をよせ大束
にしています。
縄、俵、藁な
どをみなこれ
でをみなこれ
も間近となり

だ立木の葉も落
ち付近の草も霜
枯れた冬の日で
大きな農家の庭
で最終作業の絵
です。
左手で俵を2人で付けて
います。
耕起の向うの人は俵で

荒除祈願のお陰で風もなく、
たわに実った取穫をむかえ、
働く人達の強むような喜びを
描いたのが参図です。
手前7人の農婦の稲刈り姿
の表着の裾をはしより、下
は股引のようです。
半巾の野良帯をグルグル巻
き、矢の字結びに締め、手甲
と袴がけ。

この人達の頭の手拭が姉さ
ん被り、後ズ、子守被りとも
々で年頃を成わしています。
時は中秋過ぎか、笠は道に
置かれてあります。
男は紺の袴に紺の股引
ねじり鉢巻姿で、前の人には天
秤棒で、後の2人は竹槍で稲
上げ(稲運び)です。
中央右は、立木を利用した
おだ(稲架)がけで、その木陰
で2人の農婦が干歯扱をして
います。(野良での稲扱きを野
扱という。)

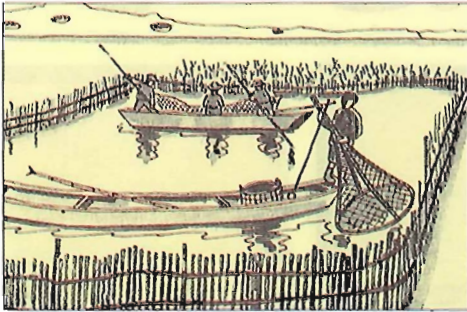
その左中央は、背負い桶子で
稲を背負い、稲を付けた駄馬
を曳くのは農婦の稲上げ。
これら、陸で働く農婦は、足
に腰巾を付けています。
上部は麦蒔きの絵で手前よ
り肥撒り、種蒔き、畦立て、肥
い堆肥、灰下肥などを混合し
た合わせ絵です。
大麥は新暦10月中旬、小麦
は1、2旬おくれが種蒔きの
適期です。

稲をもち笠に野良帯、手拭姿の農婦



家、その川と

水に漁り、空に獲る



くおだ漁 魚の冬眠性を利用した大仕掛な冬の代表漁法。水が冷たくなったころ雑木を投入し、そこに集まった魚が冬眠したのをみはからって竹すてりて取り出す。

すなど
現在、手賀沼の魚のうち、生息量の多いものから順にあげれば、コイ科に属するコイ、ゲンゴロウ、ギンナ、ハクレンそしてモツゴとなり、それにバス科に属する外来魚オオクチバスとブルーギルが次第に増える傾向の中で生息し、また甲殻類としてはテナガエビが比較的多く、それとは逆にアメリカザリガニが減少傾向にあります。ウナギ、タナゴ類、キンナ、チヨウセンブナ、メダカ、果てはマシジミ、カラスガイに至るまで消し去ってしまいました。古い記録をさかのぼるまでもなく、大正12年発行の『千葉県東葛飾郡誌』には、手賀沼を代表する淡水魚として、まず鰻をあげ、「東都に於て江戸前と称する最上級なり」とほめあげ、ついで公魚について、「手賀沼産魚類中の優秀なるものなり」と許されています。いわば、手賀沼はうなぎ、わかさぎに代表される淡水魚の宝庫だったので

春先から秋口にかけての朝まだき、沼一面に深い霧が立ちこめる時があります。風はそよともありませんが、時お対岸の傾斜林と人家が見え隠れし、その間隙から鶏鳴さし聞こえるのでか平和な光景は今でも見られます。しかし、この時の水面下では魚たちにとって、地獄の修羅場が展開されている時です。溶存酸素量は3PPM前後、酸欠に弱い魚たちは七転八倒の末、淘汰されていくのです。この繰り返しがかつて手賀沼にあ

か
魚を取るための漁具漁法は、対象魚と生息環境の適宜によって変化します。今日、手賀沼を見ている人は、目につく漁具は、「張網」という固定漁具です。「はしり」という回遊魚を誘導する一条の漁網の先端に「かま」という、円型の袋網に魚を逃入させる、これを採捕する仕掛けのもの

で、昭和11年に霞ヶ浦より初めて導入され、今の手賀沼では300以上を数えます。また大型漁具として目立つものに「すだて」があります。コイ、フナのような大型魚の採捕が目的で、狭小になった手賀沼では、数は少なくなりましたが、この設置性の漁法に対して「船びき網」という移動性の漁法が、毎年10月10日の解禁日から今もわずかながら操業されています。このほか、空に獲るに変わり、「おだ」漁法、「うなぎ」漁法、「押網」漁具などで代表される長い歴史を持つ手賀沼の漁具漁法は、今もありま

せん。
利根川と結ばれている手賀沼には、めつたに蛙は遊りま

せん。しかし、「利根川図志」にあるように、江戸時代の昔から利根川には、産卵のために蛙が大挙して遡上し、日本列島の南限とされてきたが、実は今も遡上を続けています。この利根川に蛙が、これからどうなるか、かつて利根川の水環境の行方が決めていくことになるでしょう。

①昭和20年代利根川でのながし網によるサケ漁
②「利根川図志」に描かれている蛙



張網漁、'91手賀沼カレンジャーより

衰

名産、ウナギとワカサギ

手賀沼と利根川には、これまで東西に細長い小さな地域でも、その生活民俗はよくみると多様でした。働く姿といつても野良仕事ばかりではありません。沼や川の幸をえる漁労や鳥獣もありました。それらは最も歴史ある労働で自然の恵みに左右され、魚や鳥の生態の変化にしたがって、その生産の形を遷延させ、すでに鳥糞は姿を消しました。それは開発や都市化による自然環境の大きな変動と深くかかわるもので、また、旧家も平凡な田の字型の農家様式ばかりと思いがちですが、なかにには自慢の我が家を銅版面に描かせた商家や民家もありました。

少傾向にあります。ウナギ、タナゴ類、キンナ、チヨウセンブナ、メダカ、果てはマシジミ、カラスガイに至るまで消し去ってしまいました。古い記録をさかのぼるまでもなく、大正12年発行の『千葉県東葛飾郡誌』には、手賀沼を代表する淡水魚として、まず鰻をあげ、「東都に於て江戸前と称する最上級なり」とほめあげ、ついで公魚について、「手賀沼産魚類中の優秀なるものなり」と許されています。いわば、手賀沼はうなぎ、わかさぎに代表される淡水魚の宝庫だったので

消えたカモ猟

もあなわりようほりきりあみ
竊縄と張切網

手賀沼の秋、夕空を見上げれば、「へ」の字型に群れをたどり、鳴き声を立てながら飛来する多くの渡り鳥が眺められました。子供たちはこれを見ながら「雁々、後の雁先になあれ」と叫んでいました。昭和20年頃までの光景です。かつて、このガンカモ科の無数の渡り鳥が、夕間の中、手賀沼におり立ちました。折々、当時手賀村布瀬の沼に小高く突き出た岡にある香取鳥見神社の方向から、太鼓の音が響き渡ると、いざ出陣

なので、手賀沼の鳥獣は、農漁業と共に古い歴史があります。縄文期に遡る弓矢を主とする狩猟は別として、嘉元・建武(14世紀初期)の頃に開発されたという竊縄や、寛保年間(18世紀中期)に使われたという張切網による鴨猟は、主に現在の手賀沼干拓地一帯の水面で永く続けられてきました。竊縄は茅のはかまで網を作り、これにもちを塗りつけたもので、この竊縄を800近い水面上を流す方法です。また張切網は、麻糸で編んだ幅2・5尺、長さ約15尺のすみ網型式の網を、15から20張を一列に竹竿で固定し、雁鴨などを使いながらこれを雁鴨を追いこむ方法です。いずれも一夜の操業で50羽ほどの鳥があり、鳥糞を許された布瀬(現沼南町)、浦

布塚井本堂(柏市)にあるカモ猟絵馬

部 亀成、発作(印西町)、布佐、大作(新田)、浅間(新田)、相模(新田)、新木(我孫子市)の9か派の組合員である年などは一期4万2千数百羽も捕獲したという記録もあります。しかし、狐はここのみではなく、利根川そのものの現我孫子市と柏市の境界付近にあった和沼という湿地帯もそうでした。ここでも張切網による鳥獣が永く営まれてきました。しかし、このいずれの鳥獣の歴史も昭和20年代後半には、終息するに至っています。

沼



井戸



味噌小屋



明治中頃に描かれた家

野口善左衛門宅
利根川と北で接し、関東三弁天のひとつ布施弁天のある

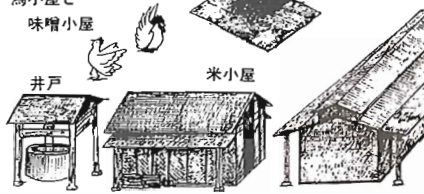
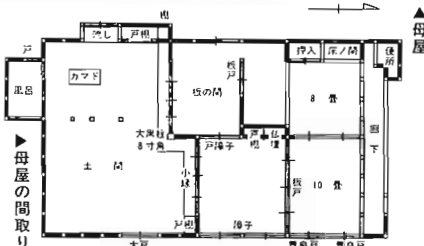
旧富勢村の布施は、江戸時代、入口大きな長屋門は、明治26年の建築です。画となったのは新築されたばかりのもので、間口10間、奥行き2間半のケヤキ造りです。この門は、現在も野口家に残っています。

銅版面に刻まれた野口善左衛門宅の当主(1839年生まれ)は、村助役を務めています。家の子弟は、名邸宅は布施の中心からややはずれた小間(「れい」に名主を移した集落)の土谷津



旧富勢村布施

銅版面に刻まれた野口善左衛門宅の当主(1839年生まれ)は、村助役を務めています。家の子弟は、名邸宅は布施の中心からややはずれた小間(「れい」に名主を移した集落)の土谷津



旧家の姿をまざまま

母家とその回り

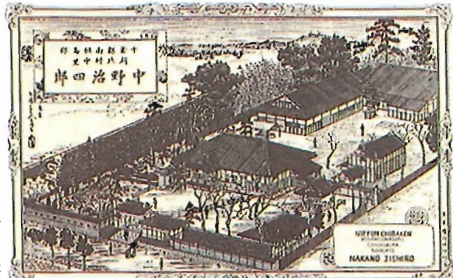
草葺きの屋根の家は、だんだん目につかなくなってきました。農家は草葺きの家が普通通だったのですが、不便な点もあるのを改良され、瓦葺根の家が多くなったのです。このようになったのは、戦後の生活の変化があるのかもしれない。戦前のように7人も10人も1つの家に住んでいた時は、上図のような間取りの家でないと生活できなかったでしょう。普通、図のような家を田の字型の家といいますが、各部屋の隙子を取り払うと、田という字のような大きな部屋になるからです。農家は冠婚葬祭などをはじめ、地区の人たちが1軒の家に集まりましたから、どうしても大きな部屋が必要だったのです。このように、家族が生活している家を母屋といいますが、母屋には大きな土間があり、ここにカマドがあり、お釜や鍋をかけて食事を作り、お茶をひいたり、縄を夜間に粉をひいたり、縄をなったり、作業をする場所です。



左官職人の粋な芸が鎌倉。鎌倉では伊豆の最八の名前が有名で、美術館(静岡県松崎町)まであります。この大黒様とエビス様は根戸の倉の壁に描かれたもの。

旧湖北村中里

は、江戸時代、旗本2家の領地でした。南は沼に接し、北に成田街道が通っています。中野家は、右衛門あるいは酒造を営んでいたことを物語っています。

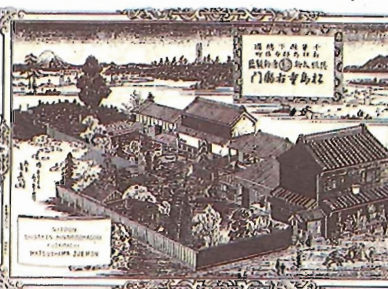


中野治四郎宅

手賀沼と利根川に南北をはさまれた旧湖北村の中里。中野家は、幕末元治元年に火災にあって、旧宅を焼失した。

銅版 画 集 を 紹 介

河原として発展し、近隣のなかでも商業が盛んだったところ。松島家は、江戸時代、利根川沿いの旧布佐町は、江戶時代からの利根水運の要所。その布佐河原に定着し、頭角をあらわした。隆盛を嗜われたこの商家は、銀行経営にも進出。千葉商業銀行の支店業務も営んでいました。ところが、日清・日露両戦争の間の明治33年、経済恐慌が起き、影響を受けました。利根川水運も鉄道に押され衰退してきたため、布佐河原のにぎわいもなくなり、その後に堤防改修などがあり、家並みも大々変わりました。この商家は近代の荒波の中にあつたのです。



旧布佐町

銅版面に刻まれた松島重右衛門宅の当主(1858年生まれ)は、布佐町町長で、明治時代の布佐駅開業に功績がありました。利根川水運も鉄道に押され衰退してきたため、布佐河原のにぎわいもなくなり、その後に堤防改修などがあり、家並みも大々変わりました。この商家は近代の荒波の中にあつたのです。

高行ガ



地元で作られる
行商籠(新木)

暮らして背負う

東京行商、重い大きな荷籠を背負って「歩く」駅の隣を昇る「干葉の八さん」。昭和時代の地元女性の生き方をシボリツツに示すその姿。明治大正にはじまったといわれる行商は、戦前昭和の二度の大干ばつで地元農家が打撃を受けたことを引き金に、一挙に拡大。集落の中心が行商におかたされたころもあって、夜明けの常盤、成田線に行商専用列車が走ったことも。農村と都市を結び、荷身を惜しまぬダイレフトな農婦たちの商い。それが家計はもろろん子弟の進学や家の修繕を助けたその労苦は、語り尽くせるものではありません。

朝4時起床、5時半我孫子駅着。7時から8時に上野駅周辺から行商開始。こうして始まる東京行商は、農繁期を除く毎朝、雨の日も雪の日も休みなく、農家の主婦たちによって続けられまして15貫から30貫になるといふ途方もなく重い荷物を背負い、駅の階段を昇り、街中を何時間も歩き続けたのです。

5年の国民新聞が「船乗線路上 実際の農村は、昭和がいかにかに農家にとって重要な位置を占めていたが、湖北村



冬の行商

成田線結発に農家、日暮里駅午前6時着。港区高輪で高い(円内)。昼前に帰宅。



マツドッコ

講 女 人 生 きて いる

地元旧村では、既婚の女性連によって様々な講が古くから行われてきました。その講は待道講、子安講、観音講、明神講など異なった名称でよばれ、主として嫁いってから子供を育てる婦人によって支えられ、それぞれ村ごとに行われています。この内、安産待道大権現を祀る待道講は市内でも各地にみられますが、岡発戸にある待道神社を発祥の地とする講があります。待道二(こ)お参りすると難産で苦しむことは無いといひ、近隣



待道講の掛軸。
この講は正泉寺の女人信仰とつながりがあるといわれる



掛軸を前に集う現代の待道講

講の仲間も減少し、時代とともに講の持つ本来の性格もすたつたのであるといふが、

加する嫁は月に1度の「ハレ」の日を築みます。いつもは子供を姑にあずけ、野良畑で1日中仕事に明け暮れる日々、この日はお化粧し、おしゃべりをして子供を連れて集まり、講の間には我が子と戯れ、世間話に花を咲かせるのです。数のおける仲間だけで集まる筈なのに、賑やかな場であり、休日であり、息抜き場

日秀に残る農民の日記から知ることができます。

「今や本村の東京行商隊は、二百有余を算し、一日五・六百円の金を都会より持ち帰る。その経済的価値は、農業を相まっけて重要を生業となる。しかも婦人の手によれば、敢えて本業を煩わさず、日老初死助的の人員をも利用出来、一挙兩得である。全村五戸の貧窮の農村は、これ故た行商でしたが、敗戦後の混に更正の意気ある。」(昭和11年12月31日)

嫁には行商をやれとはいえない。辛くてね」といわせられた行商でしたが、子育てのため、着るため、子を育てるため、そして生きるために、行商をするのも女性ならば、その術を待っているのも女性。行商は、したたかに生きてきた女性たちの歴史であるといえるのでしょうか。

でもあつたようです。そして今、公民館を会場に正月だけは17日に行ひ、あとは当番には家の都合のよい日、主に土、日曜日に集まるといいます。当番が「10年来変わっていない」といふ程の食卓「マツドッコ(御飯)・鶏肉、油揚げ、切昆布、しいたけ、にんじんと季節の野菜サラダ、香物を準備し、絵巻の掛軸を掛けて供えて、会食するそうです。普段からおしゃべりをしていることもあって着替えることもなく参加し、話題はもっぱら子供が通う学校の話が多いといひます。



編集後記

本特集に執筆、取材、写真提供等でご協力いただいた、千葉徳衛、井上茂、井上正敏、星野七郎、深山正巳、田村正市、増田すみ子、大井清典、阿曾喜久司の皆さん、佐原市取手市、桜川村の各自自治体、我孫子市史研究センターの皆さんに本誌上をかりて、お礼申し上げます。

広報広聴課
我孫子市史、民俗・文化財編
(4000円) 頒布中

健康ガイド



保健センターで

湖北台1の12の16
(湖北駅南口徒歩2分)
☎87-1131

テレホンサービス
☎87-1141

しあわせ学級

これから父親、母親になる方、ぜひご夫婦で参加を。
▼日時 1月19日(土)午前9時30分から11時30分(受付は当日会場で午前9時15分から)
▼内容 *16ミリ映画「母子のさすな」*赤ちゃんとのお風呂の入れ方実習*その他相談

母親学級

▼時間 午前9時30分から11時30分 第3回は午後1時から3時
▼持参 母子健康手帳と筆記用具は毎回。第1回はバスタオル1枚。第4回はさらし布

回	日時	内容
第1回	1月7日(日) 9時	お産の話 妊婦体操
第2回	1月14日(日) 9時	妊娠中の歯科衛生 妊娠中と産後の保健
第3回	1月22日(日) 9時	妊娠中の栄養 妊娠中毒症の予防(医師の話)
第4回	1月28日(日) 9時	手づくりおもちゃ 赤ちゃんの発達

1歳6カ月児健康診査

▼日程 1月11日(金)・平成元年6月1日(日)・15日生まれ

1月の日曜・休日当番医

日	病・医院名	電話番号
1日	我孫子聖仁会病院	88-3111
2日	宗仁会我孫子病院	82-8166
3日	平和台病院	89-1111
6日	我孫子聖仁会病院	88-3111
	協林堂医院	82-8002
13日	平和台病院	89-1111
	限本医院	82-1381
15日	アビコ外科整形外科病院	84-7321
	東葛辻伸病院	84-9000
20日	アビコ外科整形外科病院	84-7321
	竹田内科医院	85-0225
27日	宗仁会我孫子病院	82-8166
	長田内科・胃腸科	89-3101

育児相談

身体計測、赤ちゃん体操、栄養相談、歯科相談など育児についての細かい相談を行っています。お気軽にご相談を。
▼日程 1月8日(火)、22日(火)、29日(火)
▼受付時間 午前9時15分から午後4時45分(該当日)、午前9時45分から10時30分(その他)

ツベルクリン反応および判定BCG

▼対象 平成2年9月以前に生まれ、1度もBCG接種を受けていない乳幼児(対象児には通知がいきます)
▼日程 ツベルクリン反応: 1月22日(火)、判定BCG: 1月24日(木)

予防接種は医療機関で

次の予防接種は医療機関で受けてください。実施医療機関は、保健センターのご案内をご覧ください。
お、麻疹やおたふくかぜ

肩こり・腰痛教室

肩こりや腰痛で悩んでいる人はいませんか。当日は個別相談もお受けしますのでお気軽にどうぞ。
▼時間 午後1時30分から3時(受付1時から1時30分)
▼申し込み 保健センターへ電話または直接お越しください

精神衛生相談

保健センターでは、心の悩みを持つ方のために精神衛生相談を行っています。
心の持ち方、考え方ひとつです。いふ交わらるるものです。お気軽にご相談ください。
▼申し込み 電話予約(日時をお知らせします)
▼担当 精神内科医横山達郎先生

栄養相談

あなたの食卓、野菜は足りていますか、甘いものをとり過ぎていませんか。食事のカロリーチェックや、成立アドバイスを行います。肥満や糖尿病、高血圧など食事療法が必要な方も、ぜひご相談ください。
▼申し込み 電話予約(日時をお知らせします)
▼担当 保健センター栄養士

おはなし会

楽しいお話や絵本の読み聞かせを行います。4歳~9歳の子ども向けです。
▼日程 *1月17日(木)市民会館第4会議室 *1月10日(木)24日 木布佐分館おはなしの会
▼時間 午後3時30分~4時

今月の新刊案内

▼書名(著者)
*死休は生きている(上野正彦) *美賢子(皇原原明)
*娘に語る祖國(つかこうへい) *影絵渡辺淳一 *君を見上げて(山田太) *ニュースキヤスター(アーサー・ヘイリー) *馬を愛した男(テス・ギャラガ) *Hottel(マガナム) *ホーキング(宇直樹) *ホーキング(宇直樹) *ホーキング(宇直樹) *ホーキング(宇直樹)



お外で探検
楽しいよ
石川直之くん
(東我孫子・1歳6カ月)



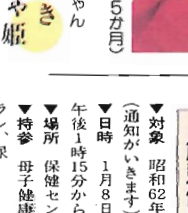
おにいちゃん
白田惟ちゃん
大好き
(湖北台1・1歳9カ月)



すこやかちゃん
高田修太くん
(並木一・1歳9カ月)



何でもよく食べ
ほく、元気
修太くん
(並木一・1歳9カ月)



いたずら大好き
岸本静佳ちゃん
やんちゃ姫
(天王台・1歳5カ月)

3歳児健康診査

▼対象 昭和62年10月生まれ(通知がいきます)
▼日時 1月8日(火)受付 午後1時15分から2時15分
▼場所 保健センター
▼持参 母子健康手帳、歯ブラシ、尿

療育相談

▼日時 1月24日(木)午後1時から2時(柏保健所)
▼対象 整形外科の心配のある18歳未満の乳幼児と児童
▼内容 整形外科医による診察・指導、保健師による指導
▼持参 母子健康手帳

柏保健所から

柏市柏255
☎(67)1255

曜日	時間	会場	内容
水	9:30-10:00	中野区民センター	中野区民センター
水	10:00-10:30	久手町民センター	久手町民センター
水	10:30-11:00	三郷町民センター	三郷町民センター
水	11:00-11:30	流山町民センター	流山町民センター
水	11:30-12:00	柏市市民センター	柏市市民センター
水	12:00-12:30	流山町民センター	流山町民センター
水	12:30-13:00	流山町民センター	流山町民センター
水	13:00-13:30	流山町民センター	流山町民センター
水	13:30-14:00	流山町民センター	流山町民センター
水	14:00-14:30	流山町民センター	流山町民センター
水	14:30-15:00	流山町民センター	流山町民センター
水	15:00-15:30	流山町民センター	流山町民センター
水	15:30-16:00	流山町民センター	流山町民センター
水	16:00-16:30	流山町民センター	流山町民センター
水	16:30-17:00	流山町民センター	流山町民センター
水	17:00-17:30	流山町民センター	流山町民センター
水	17:30-18:00	流山町民センター	流山町民センター
水	18:00-18:30	流山町民センター	流山町民センター
水	18:30-19:00	流山町民センター	流山町民センター
水	19:00-19:30	流山町民センター	流山町民センター
水	19:30-20:00	流山町民センター	流山町民センター
水	20:00-20:30	流山町民センター	流山町民センター
水	20:30-21:00	流山町民センター	流山町民センター
水	21:00-21:30	流山町民センター	流山町民センター
水	21:30-22:00	流山町民センター	流山町民センター
水	22:00-22:30	流山町民センター	流山町民センター
水	22:30-23:00	流山町民センター	流山町民センター
水	23:00-23:30	流山町民センター	流山町民センター
水	23:30-24:00	流山町民センター	流山町民センター



平成2年12月1日現在 人口121,159人(+984人)

(対前年比) 男60,845人 女60,314人

*世帯数38,971世帯(+959世帯)

- 市役所本庁 85-1111
- つくし野支所 84-8801
- 湖北支所 88-0828
- 湖北支所 88-2111
- 布佐支所 89-2358
- 教育委員会 85-1151
- 水道局 84-0111
- 消防署 84-0119
- 少年センター 84-1900
- 保健センター 87-1131
- 市民会館 84-3311
- 中央公民館 82-0515
- 鳥の博物館 85-2212
- 市民体育館 87-1155
- 市民図書館本館 84-1110 湖北台分館 87-3055 布佐分館 89-1311
- 移動図書館 87-0909
- 都市改造事務所 85-1171
- 身体障害者福祉センター 88-0141
- あらかき園 88-4188
- つじ荘 88-0123
- 生活環境課(浄化槽) 87-2379 (ゴミ) 87-0015 (し尿) 88-2547
- 布佐南近隣センター 89-3740
- 天王台北近隣センター 82-9988
- 振戸近隣センター 83-5363
- 湖北台市民センター 88-9927
- 布佐市民センター 89-1193

もよおし 成人式



▶月日 1月15日(祝)
 ▶会場 市民会館ホール
 ▶受付 午前10時から10時20分
 ▶式典 午前10時30分から正午
 ▶該当者 昭和45年4月2日から46年4月1日までに生まれた方
 ※該当する方は通知しましたが1月8日までに届かない場合は、社会教育課社会教育係☎(85)1151へお問い合わせください。
 当日は、市内小中学校卒業時の担任の先生方が出席される予定です。また、参加者には記念品として、アルバムを用意しています。

しおさい第2回コンサート

▶日時 1月20日(日)午後2時
 ▶場所 市民会館ホール
 ▶入場料 1000円
 ▶問い合わせ 西村☎(84)6858

第13回 オリエンテーリング大会

▶日時 2月3日(日)午前8時30分から午後3時(雨天中止)
 ▶コース 久寺家周辺(参加無料)
 ▶チーム構成 3~5名で1組
 ▶チーム数 先着60組
 ▶集合 並木小学校校庭
 ▶区分 ①ジュニアの部(主に小4年以下)②シニアの部(主に小5年以上)③ファミリーの部(それ以外)
 ▶申し込み・問い合わせ ハガキに参加者全員の住所、氏名、電話、学年(代表者にO印)、子ども会等の団体に所属している場合は、団体名を明記し、我孫子1684教育委員会社会教育課内青少年相談業務局☎(85)1151へ

消防出初式

消防署・団員約400人が勢ぞろい。日ごろの厳しい訓練の成果を披露します。また、幼年消防クラブ等の演技もとくにご覧ください。
 ▶日時 1月11日(金)午前9時
 ▶場所 湖北台中央公園(雨天の場合は市民会館)
 ※当日午前7時、市内一斉にサイレンの吹鳴を行います。
 ▶問い合わせ 消防本部

我孫子将棋大会

▶日時 1月6日(日)、15日(祝)、27日(日)の午前10時から
 ▶場所 金子卓球場(市役所近く)
 ▶参加費 1500円(昼食付)
 ▶問い合わせ 我孫子将棋同好会 金子☎(82)3394

ぼしゅう 保健推進員

▶対象 台田、並木、若松、米、新木に在住の40歳代の女性で、ボランティア活動に関心のある健康な方
 ▶人員 各地区1名(計5名)
 ▶活動内容 *保健センター事業のPR活動 *健康面での学習会 *行政と市民とのパイプ役として、赤ちゃんからお年寄りまでの家庭訪問 *健康まつりへの参加
 ▶申し込み・問い合わせ 2月28日(木)までに保健センターへ

パソコン講座生

▶日程 1月17日から2月14日までの毎週木曜日午後6時から9時
 ▶場所 中央学院大学
 ▶定員 18歳以上の方10名(市内商工業者およびその従業員を優先とします)
 ▶内容 BASICプログラミング
 ▶講師 藤原靖市中央学院大学教授
 ▶受講料 新規8000円(テキスト、フロッピー代含む)
 ▶申し込み・問い合わせ 1月7日(月)から11日(金)までに商工観光課(内線504・505)へ

市長、新春に語る



千葉テレビ 新春特別番組

大井市長はじめ、流山市、柏市、野田市、松戸市の市長が一帯に会し、各市の政策を語るなどを語り合います。どうぞご覧ください。
 ▶東葛5市長、新春に語る」が、1月2日、千葉テレビ放送(UHF46チャンネル)で放映されます。
 ▶当日午前7時、市内一斉にサイレンの吹鳴を行います。
 ▶番組では、各市長の今年の抱負や共通課題の「ゴミ処理問題」などを語り合います。どうぞご覧ください。
 ▶放映日時 1月2日(水)午後5時から6時

第5回 花壇コンクール作品

▶応募資格 市内で花壇づくりを職業としていない個人または団体(学校・企業・子ども会、自治会等)が、自ら栽培・管理している花壇で、合計面積が5㎡以上のもの(フラワーボット、プランター等も同様)
 ▶対象花壇 平成2年度に作成したもの
 ▶応募期間 1月21日~2月20日
 ▶応募方法・問い合わせ 花壇の状況がわかるよう、2枚以上から撮影した写真(サービス判以上)と花の種類や状況の説明文を添え、公園緑地課緑化推進係へ
 ▶対象花壇 平成2年度に作成したもの
 ▶応募期間 1月21日~2月20日
 ▶応募方法・問い合わせ 花壇の状況がわかるよう、2枚以上から撮影した写真(サービス判以上)と花の種類や状況の説明文を添え、公園緑地課緑化推進係へ

お知らせ

指名参加願いの申請を

平成3、4年度に市が発注する工事、コンサルタント、物品、委託等の競争入札に参加を希望する方は、次のとおり「競争入札参加資格審査申請書」を提出してください。
 なお今回の受け付けは、隔年受け付けの初年度にあたるため、元年に提出した方も再度提出してください。

▶申請書の販売 1月16日(水)から2月8日(金)まで市役所管財課で販売。1部1000円。
 ▶受付 2月15日(金)までに郵送で我孫子郵便局必着。
 ▶問い合わせ 管財課契約係 ☎(84)7611

1月10日は110番の日
 素早い110番が事件を解決します。
 我孫子警察署
 テレホンサービス☎(85)1343

1	休日当番係 = テレホンサービス 休日夜間急病診療日 = 休日急病診療所(市民会館内) 9:00~11:30 市民図書館休館日 = 市民図書館休館日 つづし荘休館日 = 鳥の博物館休館日
2水	休日当番係 = テレホンサービス 休日夜間急病診療日 = 休日急病診療所(市民会館内) 9:00~11:30 市民図書館休館日 = 市民図書館休館日 つづし荘休館日 = 鳥の博物館休館日
3木	休日当番係 = テレホンサービス 休日夜間急病診療日 = 休日急病診療所(市民会館内) 9:00~11:30 市民図書館休館日 = 市民図書館休館日 つづし荘休館日 = 鳥の博物館休館日
4金	休日当番係 = テレホンサービス 休日夜間急病診療日 = 休日急病診療所(市民会館内) 9:00~11:30 市民図書館休館日 = 市民図書館休館日 つづし荘休館日 = 鳥の博物館休館日
5土	消費生活相談 = 市民相談室 9:00~11:30 市民図書館休館日
6日	休日当番係 = テレホンサービス 休日夜間急病診療日 = 休日急病診療所(市民会館内) 9:00~11:30
7月	消費生活相談 = 市民相談室 10:00~15:00 心臓センター相談 = 市民センター 9:00~15:00 水道局金庫入れ換 = 新井工務店 昼 市民図書館休館日 = 鳥の博物館休館日
8火	法律相談 = 市民相談室 9:00から先着10名程度
9水	消費生活相談 = 市民相談室 10:00~15:00
10木	登記相談 = 市民相談室 10:00~12:00 健康相談 = つづし荘 10:00~11:30
11金	不動産相談 = 市民相談室 10:00~15:00
12土	市役所閉庁(一部の施設は除く)
13日	休日当番係 = テレホンサービス 休日夜間急病診療日 = 休日急病診療所(市民会館内) 9:00~11:30
14月	交通事象相談 = 市民相談室 10:00~15:00 心臓センター相談 = 市民センター 9:00~15:00 市民図書館休館日 = つづし荘休館日 鳥の博物館休館日
15火	休日当番係 = テレホンサービス 休日夜間急病診療日 = 休日急病診療所(市民会館内) 9:00~11:30 市民図書館休館日 = つづし荘休館日
16水	消費生活相談 = 市民相談室 10:00~15:00 鳥の博物館休館日

1月 市役所カレンダー

いっしょに歌いませんが 合唱団員募集

我孫子合唱連盟 練習場所の★印は、場所が確保された場合に限りです。

合唱団名	練習場所	練習日・時間	連絡先(TEL)
あびこエコーズ	★湖北台市民センター	毎週火曜日 AM10:00~12:00	89-1320
あびこ児童合唱団	高野川エスタジアム	毎週水曜日 AM10:00~PM12:30	84-8267
あびこ児童合唱団	相田幼稚園	毎週木曜日 AM9:30~11:30	89-3532
我孫子市民合唱団	★市民会館	第1・3・5日曜日 AM9:00~11:30	84-7905
アンサンブル・レオナ	慈徳保育園	毎週土曜日 PM3:00~10:00	87-3295
ヴィクセンズ	湖北台8丁目自治会館	毎週土曜日 AM10:00~12:00	88-8394
回転木馬	★天王台北近隣センター	毎週土曜日 AM10:00~12:00	84-9565
湖北台女声合唱団	湖北台東小学校	毎週土曜日 PM6:00~8:00	88-7730
コール・てが	中央公民館	第2・4日曜日 PM1:00~3:00	88-7743
しおさい	柏市中央公民館	月3回土曜日 PM3:00~5:00	84-6999
シャウティン・フォックス	湖北台1丁目自治会館	第1・3・5日曜日 PM6:00~8:30	87-1377
少年少女合唱団・コーラス「鳥」	若草幼稚園	毎週日曜日 AM9:20~10:30	87-0909
女声アンサンブル員	聖母堂大聖堂	毎週日曜日 AM10:00~11:30	84-0331
女声合唱団「鳥」	聖母堂大聖堂	毎週日曜日 AM10:00~11:30	84-2626
女声合唱団 La Mère	相田幼稚園	毎週水曜日 AM10:00~12:00	89-3760
女声合唱団「ロレライ」	新木野青年館	毎週水曜日 AM10:00~12:00	88-9931
シルバエコーズ	★市民会館	第2・4日曜日 AM10:00~12:00	88-7331
長寿大学コーラスクラブ	市民会館大会議室	第2・4水曜日 AM9:00~11:30	88-7248
千代田混声合唱団	若草幼稚園	第1・3・5日曜日 PM7:00~9:30	84-7012
布佐ホピース	相田幼稚園	毎週火曜日 AM10:00~12:00	89-2117
プリムラコーラス	中央公民館	毎週水曜日 AM10:00~12:00	82-7308